



FZS 5025-B

Kosa spalinowa

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Dziękujemy za zakup kosi spalinowej. Przed przystąpieniem do użytkowania należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją i zachować ją do wglądu w przyszłości.

SPIS TREŚCI

1. OGÓLNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA	33
Ważne ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa	33
Opakowanie.....	33
Instrukcja użytkownika.....	33
2. OPIS TABLICZKI Z INSTRUKCJAMI ZNAJDUJĄCYMI SIĘ NA TYM NARZĘDZIU	34
3. WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OBSŁUGI.....	35
Wskazówki bezpieczeństwa.....	35
Wskazówki bezpieczeństwa.....	35
Wskazówki bezpieczeństwa.....	36
4. Opis narzędzia.....	37
Zawartość opakowania.....	38
5. MONTAŻ.....	39
6. Przygotowanie mieszanki paliwowej.....	42
Przechowywanie paliwa.....	42
7. SPOSÓB UŻYCIA	42
8. PRZYGOTOWANIE DO UŻYTKU	44
Pozycje, które należy skontrolować przed rozpoczęciem pracy.....	44
9. BEZPIECZNE UŻYWANIE KOSY SPALINOWEJ	44
10. KOSZENIE TRAWNIKA	49
KOSZENIE Z GŁOWICĄ Z ŻYŁKĄ NYLONOWĄ	49
KOSZENIE TRAWNIKA.....	49
Skalpowanie i pielęgnacja krawędzi.....	50
KOSZENIE ZA POMOCĄ NOŻA.....	50
Koszenie chwastów.....	50
11. KONSERWACJA.....	52
12. PRZEWODNIK PO ROZWIĄZYWANIU PROBLEMÓW	54
13. UTYLIZACJA.....	56

14. DEKLARACJA ZGODNOŚCI.....	57
15. DANE TECHNICZNE	58

1. OGÓLNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Ważne ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa

- ✿ Ostrożnie rozpakuj produkt i uważaj, aby z opakowania nie wypadła żadna część do czasu sprawdzenia kompletności dostawy.
- ✿ Przechowuj produkt w suchym miejscu niedostępnym dla dzieci.
- ✿ Przeczytaj wszystkie ostrzeżenia i zalecenia. Jeśli nie będziesz przestrzegać podanych ostrzeżeń i zaleceń, może dojść do porażenia prądem elektrycznym, wybuchu pożaru lub poważnych obrażeń.

Opakowanie

Urządzenie zostało umieszczone w opakowaniu chroniącym je przed uszkodzeniem podczas transportu. Opakowanie jest surowcem wtórnym i można je przekazać do recyklingu.

Instrukcja obsługi

Przeczytaj poniższe instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i obsługi przed rozpoczęciem pracy z tym narzędziem. Zapoznaj się z elementami sterującymi oraz właściwym sposobem użytkowania narzędzia. Instrukcję obsługi przechowuj w bezpiecznym miejscu, w którym będzie można łatwo ją znaleźć w razie konieczności ponownego przejrzania. Przynajmniej w okresie gwarancyjnym zachowaj oryginalne opakowanie włącznie z wewnętrznym materiałem opakowaniowym, kartą gwarancyjną i dowodem zakupu. Jeśli chcesz przetransportować to narzędzie, zapakuj je w oryginalne pudełko, aby zapewnić maksymalną ochronę podczas przenoszenia i transportu (np. podczas przeprowadzki lub wysyłania tego produktu do naprawy).

 **Uwaga:** Jeśli będziesz sprzedawać narzędzie innej osobie, dołącz do niego niniejszą instrukcję obsługi. Postępowanie zgodnie z instrukcjami zawartymi w załączonej instrukcji obsługi jest warunkiem prawidłowego korzystania z tego narzędzia. Instrukcja obsługi oprócz zaleceń dotyczących użytkowania zawiera także informacje na temat przeprowadzania konserwacji i napraw.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za wypadki lub szkody powstałe w wyniku nieprzestrzegania zaleceń zawartych w niniejszej instrukcji.

2. OPIS TABLICZKI Z INSTRUKCJAMI ZNAJDUJĄCYMI SIĘ NA TYM NARZĘDZIU



Przed użyciem należy uważnie przeczytać tę instrukcję



Nie należy stosować brzościotów ząbkowanych



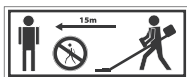
Podczas pracy należy używać ochraniaczy



Ryzyko odrzutu przedmiotu podczas koszenia



Uwaga, odrzut!



Zadbaj o to, aby inne osoby (zwłaszcza dzieci) i zwierzęta znajdowały się poza zasięgiem, tj. w odległości co najmniej 15 m od miejsca pracy.

3. WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OBSŁUGI

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

Uważnie przeczytaj poniższe informacje!

- ✿ Należy zawsze nosić kask ochronny, rękawice ochronne, odzież ochronną (spodnie odporne na przecięcia) i obuwie ochronne.
- ✿ Utrzymuj urządzenie z dala od dzieci.
- ✿ Nigdy nie pozostawiaj silnika na chodzie, jeśli w zbiorniku jest tylko benzyna.
- ✿ Nigdy nie uzupełniaj paliwa, jeśli silnik jest na chodzie lub jest gorący. Paliwo uzupełniaj tylko wtedy, gdy silnik jest zimny.
- ✿ Paliwo przechowuj w zamkniętym zbiorniku w suchym i chłodnym miejscu.
- ✗ Przestrzegaj przepisów bezpieczeństwa.
- ✗ Przed każdym użyciem sprawdź miejsce pracy. Usuń przedmioty, które mogłyby zostać odchylone lub które mogą ułknąć w narzędziu.
- ✗ Podczas pracy wszystkie osoby postronne muszą znajdować się w odległości co najmniej 15 metrów poza zasięgiem.
- ✗ Nigdy nie korzystaj z narzędzia bez założonej pokrywy ochronnej (noża tnącego).
- ✗ Nigdy nie należy napełniać zbiornika paliwa do pełna.
- ✗ Korek wlewu paliwa musi być dokładnie dokręcony, aby zapobiec wyciekowi paliwa.
- ✗ Nie należy pozostawiać narzędzia pracującego na maksymalnych obrotach, gdy zbiornik paliwa jest pusty. Nigdy nie należy gwałtownie wyłączać narzędzia, gdy pracuje ono na maksymalnych obrotach.
- ✗ Nigdy nie używaj tego narzędzia, jeśli jest ono w jakikolwiek sposób uszkodzone. Skontaktuj się z autoryzowanym serwisem.
- ✗ Podczas przenoszenia tego narzędzia należy trzymać je w całości, ponieważ trzymanie tylko zbiornika paliwa jest niebezpieczne i może doprowadzić do uszkodzenia zbiornika paliwa i pożaru.
- ✗ Zawsze trzymaj narzędzie obiema rękami.
- ✗ Nigdy nie kładź gorącej kosi na suchej trawie.
- ✗ Podczas pracy z tym narzędziem palenie jest zabronione.

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

Paliwo

- ✗ Zbiornik paliwa tej kosi musi być pusty podczas transportu.
- ✗ Paliwo przewozić tylko w atestowanych kanistrach.
- ✗ Regularnie sprawdzaj korek wlewu paliwa. Korek musi być dokręcony i nie może być żadnych wycieków paliwa ze zbiornika paliwa.
- ✗ Ochrona środowiska: zapobieganie rozlewaniu paliwa i zanieczyszczaniu gleby.
- ✗ Silnik tego narzędzia uruchamiaj w odległości co najmniej 3 metrów od miejsca, w którym uzupełniano paliwo.
- ✗ Nigdy nie uzupełniaj paliwa w pomieszczeniach. W pomieszczeniu musi być zapewniona wystarczająca wentylacja, aby uniknąć ryzyka wybuchu.
- ✗ Nie wdychać oparów paliwa. Podczas uzupełniania paliwa należy nosić rękawice ochronne.
- ✗ Należy regularnie zmieniać i czyścić odzież ochronną.

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

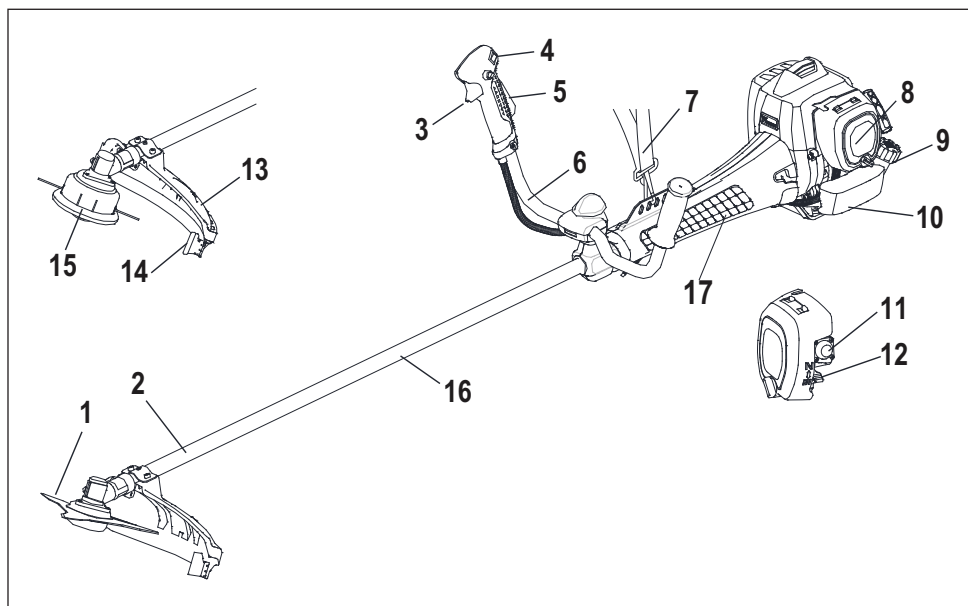
Narzędzia do koszenia

- ✿ Podczas montażu narzędzia do koszenia należy sprawdzić stan ostrza tnącego. W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń (pęknięcia, wygięcia, złamania itp.) należy dokonać wymiany.
- ✿ Po zamontowaniu noża do koszenia należy ponownie sprawdzić, czy otwór w tym nożu jest wyrównany z ramieniem noża.
- ✿ Obróć nóż i ponownie sprawdź, czy nie ma on tendencji do nieregularnego obracania się.
- ✿ Sprawdź, czy nóż jest zamontowany w taki sposób, że jego ostra krawędź porusza się w kierunku obrotu. Nigdy nie montuj tego noża w inny sposób.
- ✿ Podczas pracy bez obciążenia należy sprawdzić, czy narzędzie do koszenia jest prawidłowo zamontowane (wystarczy 1 minuta).
- ✿ Do materiału, który ma być koszony, należy dobrać odpowiedni nóż.
- ✿ Podczas pracy z tym narzędziem nigdy nie należy dociskać noża do przedmiotów. Materiał musi być koszony ze stosowną prędkością.
- ✿ Jeśli usłyszysz nietypowy dźwięk lub jeśli narzędzie zacznie nienormalnie drgać, przerwij pracę i ustal przyczynę.
- ✿ Nie zatrzymuj narzędzia, jeśli nóż kosi materiał. W takim przypadku istnieje ryzyko uszkodzenia oczu. Narzędzie tnące musi być wyposażone w odpowiednią osłonę.

⚠ UWAGA! W przypadku nieprzestrzegania wskazówek grozi ryzyko poważnych lub śmiertelnych obrażeń osób!

- ✿ Zapoznaj wszystkie osoby pracujące z tym urządzeniem z jego obsługą i wskazówkami dotyczącymi bezpieczeństwa.

4. OPIS URZĄDZENIA



1. **NÓŻ KOSZĄCY** – Okrągły nóż do koszenia trawy, chwastów i krzewów. Do pracy kosi wymagane są: pas mocujący, osłona z tworzywa sztucznego i uchwyty w kształcie litery U.
2. **ZESPÓŁ WAŁU NAPĘDOWEGO** – zawiera specjalnie zaprojektowany wewnętrzny elastyczny wał napędowy.
3. **DŹWIGNIA GAZU** – jest elastycznie zamontowana, aby po zwolnieniu powrócić do pozycji biegu jałowego. Aby uzyskać najlepszą technikę pracy, należy stopniowo przesuwając dźwignię przepustnicy wraz ze wzrostem prędkości.
Nie należy trzymać dźwigni przepustnicy podczas uruchamiania silnika.
4. **PRZELĄCZNIK ROZRUCHU** – Aby uruchomić narzędzie, należy ustawić przełącznik w pozycji „I”, a aby zatrzymać narzędzie, należy ustawić przełącznik w pozycji „O”.
5. **ODBLOKOWANIE DŹWIGNI GAZU** – Naciśnij przed zwiększeniem obrotów.
6. **UCHWYT W Kształcie U** – uchwyt można regulować, aby zapewnić maksymalny komfort podczas użytkowania.
7. **MONTAŻ PASA MOCUJĄCEGO** – wyposażenie o regulowanej długości, które umożliwia zawieszenie narzędzia na operatorze.
8. **POKRYWA FILTRA POWIETRZA** – Zawiera wymienny wkład filtra.
9. **KOREK ZBIORNIKA PALIWA**.
10. **ZBIORNIK PALIWA** – Zawiera paliwo i filtr paliwa.
11. **POMPKA RĘCZNA** – Naciśnięcie pompki ręcznej (7 do 10 naciśnień przed uruchomieniem) spowoduje usunięcie całego powietrza i starego paliwa z układu paliwowego, umożliwiając dopływ świeżego paliwa do gaźnika.

12. SSANIE – Sterowanie ssaniem znajduje się z boku pokrywy filtra.
URUCHAMIANIE NA ZIMNO – Pociągnij dźwignię do góry, aby zamknąć ssanie podczas rozruchu zimnego silnika.
Podczas normalnej pracy w trybie RUN dźwignia musi być wciśnięta w dół.
13. OSŁONA PRZED ZANIECZYSZCZENIAMI – jest montowana tuż nad narzędziem koszącym. Pomaga chronić operatora, odprowadzając zanieczyszczenia powstałe podczas koszenia. Nie należy używać tego narzędzia bez tej osłony.
14. NOŻYK PRZYCINAJĄCY – Obcina nylonową żyłkę na odpowiednią długość 203,2 mm (od głowicy do końca żyłki), jeśli podczas pracy uderzysz o ziemię głowicą z żyłką nylonową. Jeżeli narzędzie to jest używane bez nożyka przycinającego, żyłka stanie się zbyt długa (ponad 203,2 mm), co spowoduje zmniejszenie prędkości pracy silnika, a następnie jego przegrzanie lub uszkodzenie.
15. GŁOWICA KOSZĄCA Z ŻYŁKĄ NYLONOWĄ – Zawiera wymienną nylonową żyłkę tnącą, która wysuwa się po uderzeniu głowicy o podłoże, gdy głowica obraca się z normalną prędkością roboczą.
16. ZESTAW ŁĄCZĄCY.
17. ZESTAW OSŁONY SPRZĘGŁA.

Zawartość opakowania

Głowica żyłkowa TWIST & GO, metalowy nóż o trzech ostrzach, pasek na ramię, skalibrowany pojemnik do przygotowania mieszanki paliwowej, zapasowa świeca zapłonowa, klucz sześciokątny 4 mm, klucz sześciokątny 5 mm, 4 śruby z łbem sześciokątnym 5 mm, 4 śruby z łbem sześciokątnym 4 mm z nakrętką (zamontowane na uchwycie plastikowej pokrywy) 2 paski mocujące, śrubokręt, klucz płaski 8/10 mm, klucz rurkowy ze śrubokrętem Philips.

5. MONTAŻ

Wciśnij koniec drążka (1) prosto w dół, aż zatrzask (2) znajdzie się w otworze (3) w drążku. Będzie to łatwiejsze, jeśli delikatnie obrócisz dolną część drążka (6) w obu kierunkach. Zatrzask (2) znajduje się na swoim miejscu, gdy jest całkowicie wsunięty w otwór.
- Na koniec należy docisnąć pokrywę zatrzasku (5) i mocno dokręcić śrubę mocującą (4).

MONTAŻ UCHWYTU (A)

Zainstaluj uchwyt w elemencie do jego mocowania. Ustaw uchwyt w wygodnej pozycji roboczej i dokręć cztery śruby M6 × 30.

MONTAŻ UCHWYTU (B)

Zamontuj uchwyt i dolną pokrywę na gumowej osłonie i dokręć cztery śruby M5 × 32.

MONTAŻ UCHWYTU

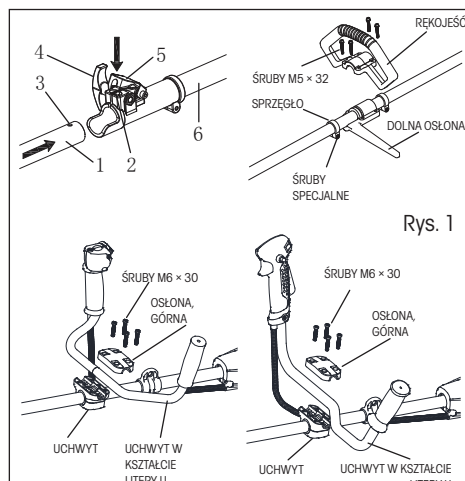
Zainstaluj uchwyt w elemencie do jego mocowania. Ustaw uchwyt w wygodnej pozycji roboczej i dokręć śrubę mocującą uchwyt w kształcie litery U.

REGULACJA UCHWYTU W Kształcie LITERY U

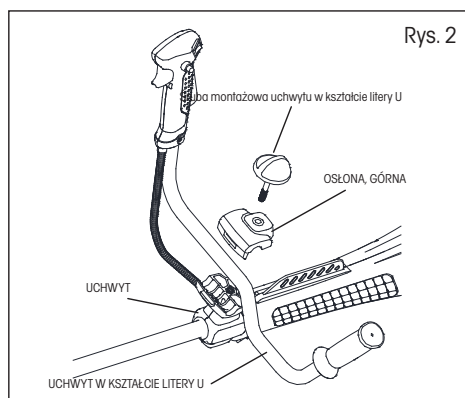
1. Aby wyregulować uchwyt w kształcie U, obróć śrubę mocującą uchwyt w kształcie U w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
2. Przekręć śrubę mocującą uchwyt w kształcie U w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, a następnie wyciągnij blokadę uchwytu w kształcie U, aby obrócić uchwyt.

⚠ OSTRZEŻENIE

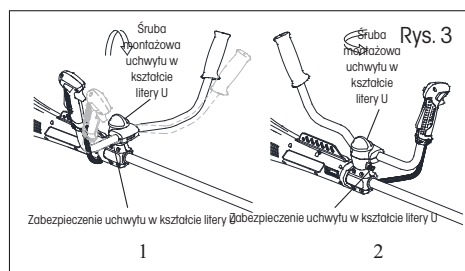
Nie należy próbować odkręcać dwóch specjalnych śrub. Pozycja obu zacisków została wcześniej ustalona, dlatego nie należy próbować ich usuwać ani przesłaniać. Nieprzestrzeganie tej wskazówki może spowodować poważne obrażenia ciała.



Rys. 1



Rys. 2



Rys. 3

MONTAŻ PLASTIKOWEJ OSŁONY OCHRONNEJ

Zamontuj osłonę ochronną na wale za pomocą uchwytu osłony ochronnej i dostarczonych śrub. Po ustawieniu uchwytu osłony ochronnej w odpowiedniej pozycji dokręć śruby.

MONTAŻ NOŻA

- Włóż klucz sześciokątny (2) do specyficznego otworu w przekładni (3) i ręcznie obracaj nakrętkę (7), aż klucz sześciokątny znajdzie się w otworze wewnętrznym i uniemożliwi obrót.
- Odkręć nakrętkę (7) zgodnie z ruchem wskazówek zegara.
- Zdejmij osłonę noża (6) i kołnierz dociskowy noża (5).
- Upewnij się, że rowki w uszczelnieniu wału (4) są idealnie wyrównane z przekładnią (3).
- Zamontuj nóż (1) i kołnierz dociskowy noża (5).
- Ponownie załóż osłonę noża (6), załóż nakrętkę (7) i dokręć ją całkowicie w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
- Wyjmij klucz sześciokątny (2).

⚠ OSTRZEŻENIE

Nie używaj noża stalowego do koszenia krawędzi lub do przycinania.

⚠ OSTRZEŻENIE

NADMIERNE DRGANIA – NATYCHMIAST ZATRZYMAJ SILNIK

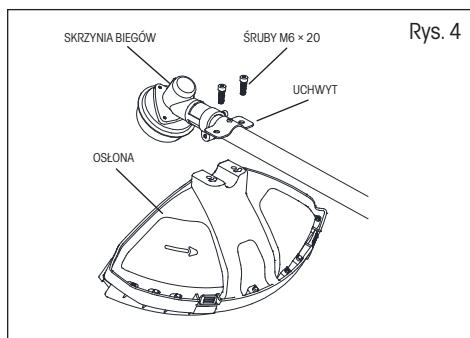
Nadmierne wibracje tarczy oznaczają, że nie została ona prawidłowo zamontowana. Natychmiast zatrzymaj silnik i skontroluj tarczę. Nieprawidłowo zamontowany nóż może spowodować obrażenia. Podczas serwisowania i napraw tego produktu należy używać wyłącznie oryginalnych akcesoriów roboczych naszej firmy.

MONTAŻ GŁOWICY Z ŻYŁKĄ TNĄCĄ

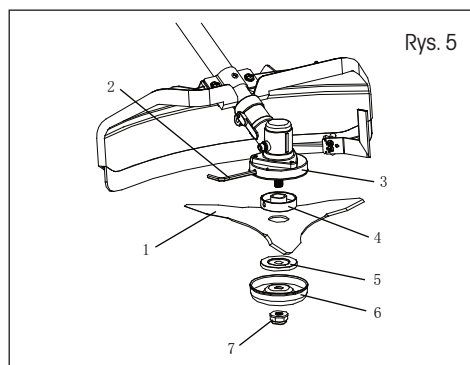
Wsuń klucz sześciokątny (2) do specyficznego otworu w przekładni (3) i ręcznie obracaj uszczelkę wału (4), aż klucz sześciokątny znajdzie się w otworze wewnętrznym i uniemożliwi obrót.

- Upewnij się, że rowki w uszczelnieniu wału (4) są idealnie wyrównane z przekładnią (3).

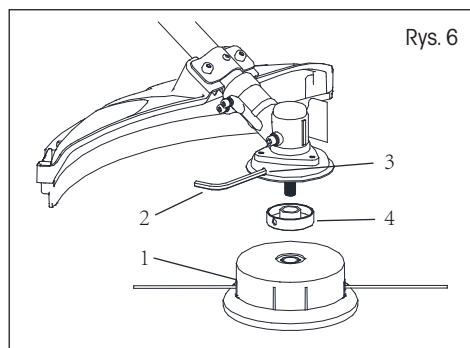
- Zabezpiecz głowicę z żyłką tnącą (1) przykręcając ją w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. (Patrz głowica z żyłką tnącą.)
- Wyjmij klucz sześciokątny (2).



Rys. 4



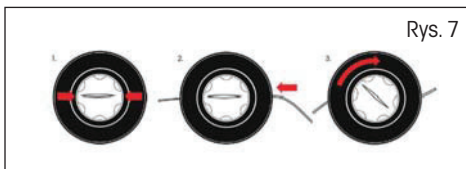
Rys. 5



Rys. 6

⚠ OSTRZEŻENIE**MONTAŻ GŁOWICY Z ŻYŁKĄ NYLONOWĄ**

Wyrównaj otwór w płycie adaptera z otworem w wale i zamontuj mocowanie blokujące. Głowicę koszącą nakręć na wał (zgodnie z ruchem wskazówek zegara) tak, aby była dobrze dokręcona. Wyjmij mocowanie blokujące.

**Nawijanie żyłki tnącej na głowicę kosiarki
TWIST & GO**

6. PRZYGOTOWANIE MIESZANKI PALIWOWEJ

⚠ UWAGA!

40: 1

- ✱ Nigdy nie dolewaj paliwa do zbiornika w zamkniętym, nie wentylowanym pomieszczeniu.
- ✱ Nie dolewaj paliwa w pobliżu otwartego ognia lub źródła iskiei.
- ✱ Nie przepełniaj zbiornika paliwem. Przed uruchomieniem silnika wytrzyj wszystkie resztki rozlanego paliwa.
- ✱ Jeśli silnik jest gorący, **NIE DOLEWAJ PALIWA DO ZBIORNIKA.**
- ✱ **W tym typie silnika dwusuwowego stosowana jest mieszanka benzyny bezołowiowej i oleju do silników dwusuwowych w stosunku 40 : 1.**

⚠ UWAGA! Mieszanka paliwowa przygotowana z użyciem innych proporcji niż 40 : 1, może uszkodzić silnik. Zapewnij, aby mieszanka paliwowa była przygotowana prawidłowo.

- ✱ Do przygotowania mieszanki benzyny z olejem do silników dwusuwowych stosuj wyłącznie benzynę, która **NIE ZAWIERA ETANOLU ani METANOLU** (rodzaje alkoholu).
 - ✱ Stosuj wysokiej jakości benzynę o liczbie oktanowej 95 lub wyższej. Pomoże to zapobiec ewentualnemu uszkodzeniu systemu paliwowego i innych części silnika.
- Do mieszania mieszanki paliwowej zalecamy używanie kalibrowanego pojemnika, który jest dostarczany wraz z kosą. **NIE MIESZAJ BENZYNY Z OLEJEM BEZPOŚREDNIO W ZBIORNIKU PALIWA.**

Przechowywanie paliwa

Paliwo należy przechowywać wyłącznie w czystym, bezpiecznym i zatwierdzonym kanistrze. Sprawdź lokalne przepisy i przestrzegaj ich wymagań dotyczących rodzaju i przechowywania kanistrów wypełnionych paliwem.

⚠ WAŻNE

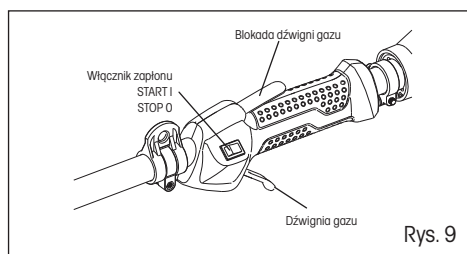
Paliwo do silników dwusuwowych może ulec separacji. Przed użyciem należy dokładnie wstrząsnąć kanistrem z paliwem.

Przechowywane paliwo starzeje się. Nie mieszaj większej ilości paliwa niż zużyjesz w ciągu jednego miesiąca.

7. OBSŁUGA

POSTĘPOWANIE PODCZAS WŁĄCZANIA I ZATRZYMYWANIA ZIMNEGO SILNIKA

1. Ustaw włącznik zapłonu na pozycję **START „I”**.
2. Kilka razy użyj ręcznej pompki (7 do 10 razy) do momentu przedostania się paliwa do pompy.
3. Wyciągnij dźwignię ssania, aby doszło do jego zamknięcia **„N”**.
4. Pociągnij za uchwyt rozrusznika, aż dojdzie do obrotu silnika.
5. Ustaw dźwignię ssania w pozycji działania silnika **„III”**.
6. Pociągaj za uchwyt rozrusznika, aż dojdzie do uruchomienia silnika.
7. Przed rozpoczęciem pracy rozgrzewaj silnik przez kilka minut do temperatury roboczej.



Rys. 9

URUCHAMIANIE ROZGRZANEGO SILNIKA

Ustaw dźwignię ssania w pozycji działania silnika „I”.

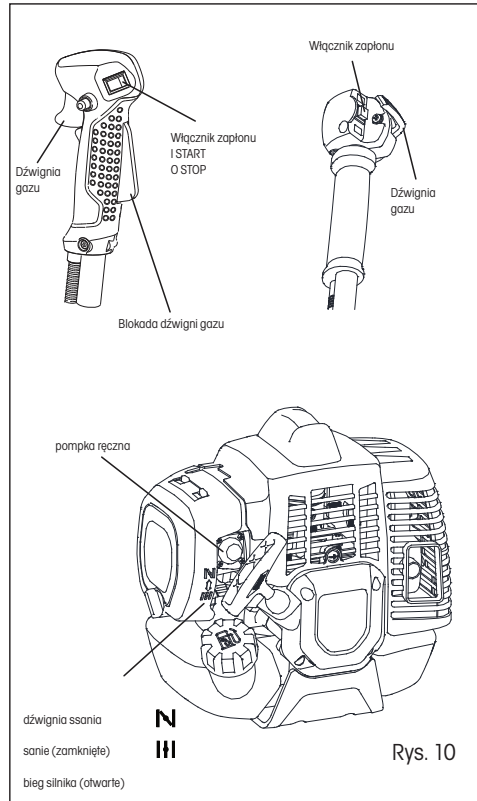
- ✿ Jeśli zbiornik paliwa nie jest pusty, pociągnij uchwyt rozrusznika jeden do trzech razy, a silnik powinien się uruchomić.
- ✿ Jeśli doszło do całkowitego zużycia paliwa ze zbiornika, w celu dolania paliwa powtórz kroki 1-2-6.

ZATRZYMANIE SILNIKA

- ✿ Zwolnij dźwignię gazu i pozwól silnikowi pracować na biegu jałowym przez kilka sekund.
- ✿ Ustaw włącznik zapłonu na pozycję STOP „O”.

W przypadku wielokrotnego pociągania za linkę rozrusznika przy włączonym ssaniu, silnik może zostać zalany i może wystąpić problem z uruchomieniem.

Jeśli dojdzie do zalania silnika, należy wykręcić świecę zapłonową i delikatnie pociągnąć za uchwyt rozrusznika, aby usunąć nadmiar paliwa z silnika. Następnie wysuszyć elektrody świecy zapłonowej i ponownie zamontować ją w silniku.



Rys. 10

8. PRZYGOTOWANIE DO UŻYTKU

⚠ WAŻNE:

Przestrzegaj zaleceń dotyczących przygotowania mieszanki paliwowej! Nieprzestrzeganie tych zaleceń może doprowadzić do uszkodzenia silnika! Nie używaj paliwa, które było przechowywane ponad dwa miesiące. Mieszanka paliwa, która była przechowywana ponad dwa miesiące powoduje problemy podczas uruchamiania silnika i jego niższą efektywność. Jeśli mieszanka była przechowywana dłużej niż dwa miesiące, należy ją zlikwidować i użyć nowej mieszanki paliwa.

Pozycje, które należy skontrolować przed rozpoczęciem pracy

1. Sprawdzić, czy nie ma poluzowanych śrub, nakrętek i elementów montażowych. Dokręcić wszystkie poluzowane śruby.
2. Sprawdź, czy filtr powietrza nie jest zanieczyszczony. Przed rozpoczęciem pracy usuń z filtru powietrza wszystkie zanieczyszczenia.
3. Upewnij się, że plastikowa pokrywa głowicy i nóż są prawidłowo przymocowane na swoim miejscu.
4. Sprawdź, czy nie dochodzi do wycieków ze zbiornika paliwa.
5. Sprawdź, czy nie doszło do uszkodzenia noża lub głowicy z żyłką.

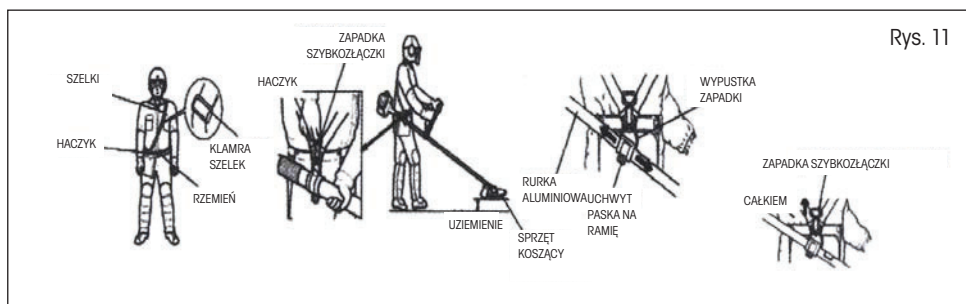
9. BEZPIECZNE UŻYWANIE KOSY SPALINOWEJ

WYKORZYSTANIE SZELEK

1. Zmontuj i wyreguluj szelki i pas jak pokazano na rysunku.
2. Wyreguluj klamrę szelki, przesunij haczyk w kierunku talii, a następnie wyreguluj pas (jeśli jest dostępny).
3. Zahacz wypustkę zatrzasku o zaczep szelki.
4. Jeśli kosa nie jest prawidłowo wyważona, wyreguluj szelkę i zaczep uchwytu, aż kosa zostanie prawidłowo ustawiona.

⚠ OSTRZEŻENIE

Haczyk znajduje się po prawej stronie, a szybkozłączka po zewnętrznej stronie.



5. Aby szybko odłączyć kosę od szelki, pociągnij do góry zatrzask szybkozłączki.
6. Wsuń zapadkę w rowek zatrzasku szybkozłączki, aby ponownie zamocować kosę do szelki.

⚠ OSTRZEŻENIE PRZED NIEBEZPIECZEŃSTWEM

Przed użyciem sprawdź szelki i upewnij się, że są w dobrym stanie. Jeśli napotkasz zagrożenie, natychmiast zatrzymaj kosę i pociągnij za wypustkę szybkozłęczki. Kosa odsunie się od Twojego ciała.

KOSZENIE ZA POMOCĄ GŁOWICY Z ŻYŁKĄ NYLONOWĄ

Głowica z żyłką obraca się W KIERUNKU PRZECIWNYM do ruchu wskazówek zegara. NÓŻ PRZYCINAJĄCY będzie na prawej stronie osłony ochronnej.

⚠ OSTRZEŻENIE PRZED NIEBEZPIECZEŃSTWEM

Jeśli korzystasz z głowicy z nylonową żyłką, należy założyć na narzędzie odpowiednią pokrywę ochronną. Jeśli żyłka nylonowa jest wysunięta zbyt mocno, może dojść do jej drgania. Jeśli korzystasz z głowicy z nylonową żyłką, używaj zawsze plastikowej pokrywki ochronnej z nożem przycinającym.

Prawie za każdym razem podczas koszenia zaleca się przechylanie głowicy z nylonową żyłką, tak aby okrąg utworzony przez żyłkę stykał się z żyłką, gdy ta oddala się od użytkownika i osłony. (Patrz odpowiednia ilustracja.) W rezultacie koszony materiał będzie odrzucany w kierunku od użytkownika.

⚠ OSTRZEŻENIE PRZED NIEBEZPIECZEŃSTWEM

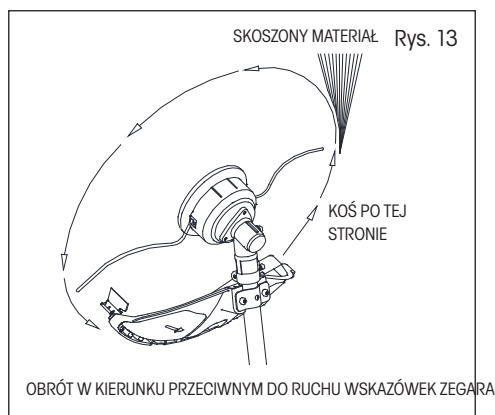
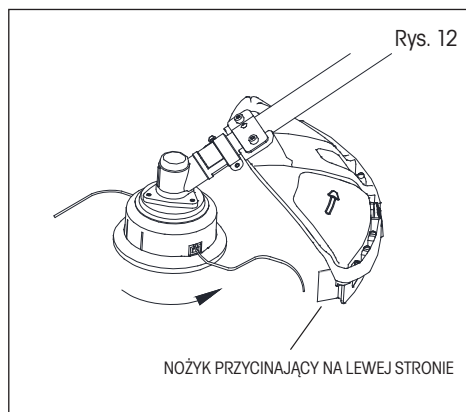
Odchylenie głowy w złą stronę spowoduje, że zanieczyszczenia będą odrzucane BEZPOŚREDNIO na Ciebie. Jeśli będziesz trzymać głowicę z nylonową żyłką równoległe do ziemi, koszenie będzie odbywać się na całej powierzchni. Koszony materiał będzie ODRZUCANY w kierunku na użytkownika. Obciążenie spowoduje zmniejszenie obrotów silnika i zużycie dużej ilości żyłki.

⚠ OSTRZEŻENIE PRZED NIEBEZPIECZEŃSTWEM

Korzystaj wyłącznie z wysokiej jakości żyłki nylonowej o średnicy 2,5 mm. Zamiast nylonowej żyłki nie używaj nigdy drutu ani żyłki wzmocnionej drutem. Stosuj wyłącznie głowicę koszącą z żyłką nylonową o odpowiedniej średnicy.

⚠ OSTRZEŻENIE PRZED NIEBEZPIECZEŃSTWEM

Podczas pracy wykonywanej nad gołą powierzchnią lub nad zwierem zachowaj szczególną ostrożność, ponieważ nylonowa żyłka może z dużą prędkością odrzucać drobne kamyczki. Pokrywa ochronna na tym urządzeniu nie może zatrzymać przedmiotów, które odbijają się od twardych powierzchni.



KOSZENIE:

Podczas tej czynności ostrożnie przysuń podkaszarkę do materiału, który chcesz kosić. Powoli pochyl głowicę tak, aby skoszony materiał był odrzucany w kierunku od Ciebie. Jeśli kosić aż do przeszkód takich jak płoty, mury i drzewa, zbliżaj się do nich pod takim kątem, aby koszony materiał był wyrzucany w kierunku od Ciebie. Powoli poruszaj głowicą z żyłką nylonową, dopóki trawa nie zostanie skoszona aż do przeszkody, nie dopuszczając jednocześnie do tego, aby żyłka dotknęła przeszkody. Podczas koszenia w pobliżu drucianego płotu lub ogrodzenia postępuj ostrożnie tak, aby nie dotykać drutów. Jeśli przekroczysz minimalną odległość od płotu, żyłka po uderzeniu w drut zostanie skrócona. Podczas koszenia chwastów możesz kosić jedną łodygę po drugiej. Umieść głowicę podkaszarki żyłkowej przy spodniej części chwastu – nigdy przy górnej części, ponieważ mogłoby dojść do drgania łodygi i uchwycenia żyłki. Nie dokonuj bezpośredniego koszenia chwastów, ale używaj raczej końca żyłki i przecinaj łodygę powoli.

**⚠ OSTRZEŻENIE PRZED
NIEBEZPIECZEŃSTWEM**

Nie używaj noża stalowego do koszenia krawędzi lub do przycinania.

SKALPOWANIE I PODKASZANIE KRAWĘDZI:

Obie czynności należy wykonywać za pomocą głowicy z nylonową żyłką pochyloną pod dużym kątem. Skalpowanie to usuwanie górnych części roślin, po którym pozostaje wyłącznie goła ziemia. Przycinanie krawędzi to koszenie trawy na krawędziach grządek, które sięgają na chodniki i drogi. Podczas skalpowania i podkaszania krawędzi należy trzymać narzędzie pod kątem ostrym i w pozycji, w której zanieczyszczenia, skoszony materiał i kamienie nie będą odrzucane w Twoim kierunku, jeśli dojdzie do ich odbicia od twardej powierzchni. Pomimo tego że rysunki pokazują, jak dokonywać skalpowania i podkaszania krawędzi, każdy użytkownik musi znaleźć sam taką pozycję, która będzie najbardziej odpowiadać proporcjom jego ciała i warunkom pracy.

**⚠ OSTRZEŻENIE PRZED
NIEBEZPIECZEŃSTWEM**

Nie należy kosić w miejscach, gdzie teren jest ogrodzony siatką drucianą. Używaj środków ochrony osobistej. Nie należy kosić w miejscach, w których nie widać, co urządzenie kosi.

KOSZENIE ZA POMOCĄ NOŻA

Dostępnych jest wiele różnych typów noży stalowych, ale dwa poniższe należą do najczęściej używanych.

Rys. 14



NÓŻ DO KRZEWÓW służy do cięcia krzewów i chwastów o średnicy łodygi do 19 mm. W tym typie kosi można stosować tylko trójostrzowy nóż o średnicy 255 mm.

⚠ OSTRZEŻENIE PRZED NIEBEZPIECZEŃSTWEM

NIE UŻYWAĆ NOŻA DO KRZEWÓW DO ŚCINANIA DRZEW.

⚠ OSTRZEŻENIE PRZED NIEBEZPIECZEŃSTWEM

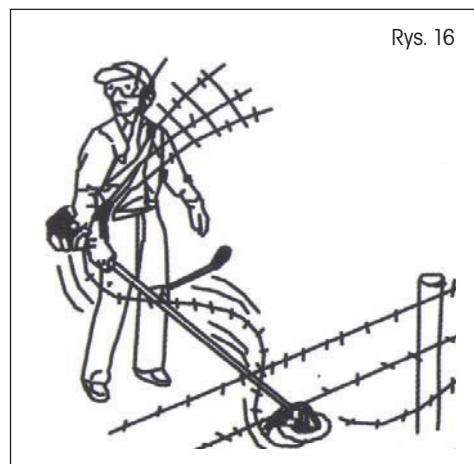
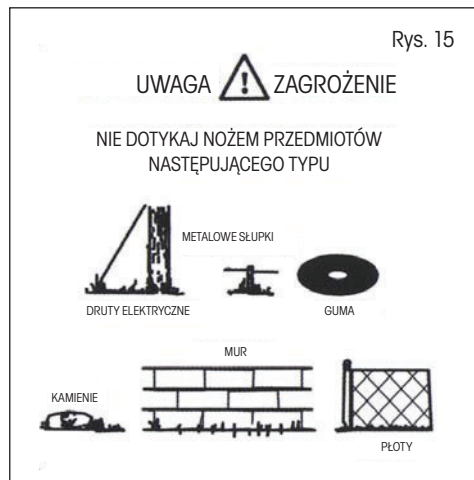
Nie dokonuj koszenia, jeśli stalowa tarcza jest tępa, pęknięta lub uszkodzona. Przed rozpoczęciem koszenia sprawdź, czy na powierzchni roboczej nie znajdują się żadne przeszkody, jak np. kamienie, metalowe słupki lub zwinięte druty. Jeśli nie możesz usunąć tych przeszkód, oznacz je tak, aby nie doszło do ich kontaktu z nożem. Kamienie lub przedmioty metalowe spowodują stępienie lub uszkodzenie noża. Druty mogą się owinąć wokół głowicy noża lub mogą zostać odrzucone i spowodować obrażenia.

Odrzut noża to reakcja, która może wystąpić, gdy obracający się nóż zetknie się z czymś, czego nie może przeciąć. Kontakt ten może spowodować chwilowe zatrzymanie noża i nagle „odepchnięcie” narzędzia od uderzonego przedmiotu. Reakcja ta może być tak gwałtowna, że operator traci kontrolę nad narzędziem. Odrzut może wystąpić bez ostrzeżenia, jeżeli ostrze się zakleszczy, zatrzyma lub zablokuje. Jest to bardziej prawdopodobny w obszarach, w których trudno jest śledzić koszony materiał. Aby zapewnić łatwe i bezpieczne koszenie, należy podchodzić do ścinanych chwastów od prawej do lewej strony, a w przypadku natrafienia na niespodziewany obiekt lub drewniany słupek, można zminimalizować reakcję odrzutu noża.

KOSZENIE CHWASTÓW. Jest to koszenie za pomocą ruchu wahadłowego noża dokonywane po płaskim łuku. W ten sposób możesz szybko wyczyścić powierzchnię pokrytą trawą i chwastami. Z tego sposobu koszenia nie należy korzystać podczas koszenia dużych i odpornych chwastów lub roślinności drzewiastej.

UWAGA

Nie używać noża do krzewów do ścinania drzew



Tego sposobu koszenia można dokonywać w obu kierunkach lub tylko w jednym kierunku, co będzie oznaczać, że skoszony materiał będzie odrzucany w kierunku od Ciebie.

Podczas takiego koszenia będzie pracować ta część noża, która obraca się w kierunku od Ciebie. Pochyl noż lekko w dół w tę samą stronę. Jeśli będziesz kosić w obu kierunkach, przedostaną się na Ciebie niektóre zanieczyszczenia.

Podczas koszenia nie przyciskaj noża. Po natrafieniu na drewno nie zmieniaj kąta koszenia. Nie wywieraj nacisku na narzędzie podczas koszenia i nie stosuj podważania, które mogłyby spowodować pęknięcie lub ściśnięcie ostrza.



10. KOSZENIE TRAWNIKA

UWAGA!

Podczas pracy z jakimkolwiek modelem podkaszarki lub kosi spalinowej może dojść do odrzucenia kamieni, metalowych lub małych przedmiotów lub koszonego materiału. Uważnie przeczytaj wszystkie instrukcje. Postępuj według wskazówek zawartych w tej instrukcji.

UWAGA!

Korzystaj z ochrony głowy, wzroku, twarzy i słuchu. Używaj odpowiedniego obuwia chroniącego nogi i zapewniającego stabilność na śliskich powierzchniach. Nie noś krawatów, biżuterii ani luźnej odzieży, która mogłaby zostać wciągnięta przez ruchome części narzędzia. Nie noś obuwia z otwartymi czubkami. Nie pracuj na boso lub z odsłoniętymi nogami. W pewnych sytuacjach należy korzystać z ochrony całej twarzy i głowy. Uważaj, aby nie doszło do odrzutu i zaklinowania noża.

UWAGA

Korzystaj zawsze z paska na ramię.

Wyreguluj szelki i ich zaczep na narzędzie tak, aby zawieszona kosa znajdowała się zaledwie kilka centymetrów nad ziemią. Głowica kosi i metalowa osłona muszą być ustawione w jednej linii we wszystkich kierunkach. Zawieś podkaszarkę po prawej stronie ciała.

STREFA ZAGROŻENIA

NIKT POZA OBSŁUGĄ NIE MOŻE WEJŚĆ DO STREFY ZAGROŻENIA O PROMIENIU 15 METRÓW. OBSŁUGA MUSI KORZYSTAĆ Z ODPOWIEDNIEJ OCHRONY WZROKU, SŁUCHU, TWARZY, STÓP, NÓG I CAŁEGO CIAŁA. OSOBY ZNAJDUJĄCE SIĘ W STREFIE ZAGROŻENIA LUB STREFIE RYZYKA ZNAJDUJĄCEJ SIĘ ZA STREFĄ ZAGROŻENIA MUSZĄ KORZYSTAĆ Z OCHRONY WZROKU PRZEZ ODRZUCANYMI PRZEDMIOTAMI. RYZYKO MALEJE WRAZ Z ODLEGŁOŚCIĄ OD STREFY ZAGROŻENIA.

KOSZENIE Z GŁOWICĄ Z ŻYŁKĄ NYLONOWĄ

-  Żyłka głowicy obraca się W KIERUNKU ZGODNYM Z RUCHEM WSKAZÓWEK ZEGARA.
-  **Żyłka w tej kosi wysuwa się półautomatycznie. Podczas koszenia wystarczy lekko stuknąć głowicą o ziemię, przez co przycisk na spodzie głowicy spowoduje, że żyłka się wysunie. Żyłka tej kosi jest następnie skracana do maksymalnej podanej długości za pomocą noża skracającego znajdującego się w plastikowej osłonie.**

Koszenie trawnika

-  Podczas tej czynności ostrożnie przysuń kosę do materiału, który chcesz kosić. Powoli pochylaj głowicę tak, aby koszony materiał był odrzucany w kierunku od Ciebie. Jeśli kosisz aż do przeszkód takich jak płoty, mury i drzewa, zbliżaj się do nich pod takim kątem, aby cały materiał był wyrzucany w kierunku od Ciebie. Powoli poruszaj głowicą z żyłką nylonową z prawej strony do lewej, dopóki trawa nie zostanie skoszona aż do przeszkody, nie dopuszczając jednocześnie do kontaktu żyłki z przeszkodą.
-  Podczas koszenia w pobliżu drucianego płotu lub ogrodzenia postępuj ostrożnie i nie dotykaj drutów. Jeśli przekroczysz minimalną odległość od ogrodzenia, struna żyłki tnąca skróci się po kontakcie z przeszkodą.

- ✿ Podczas koszenia chwastów można zawsze ciąć jedną łodygę naraz. Ustaw głowicę tnącą w kierunku dolnej części łodygi chwastu – nigdy w kierunku górnej części, ponieważ łodyga może zacząć się chwiać i żyłka mogłaby się w nią zaplątać. Zamiast ścinać chwasty bezpośrednio, lepiej jest użyć tylko końcówki kosiarki żytkowej i powoli ścinać łodygi.

Skalpowanie i pielęgnacja krawędzi

- ✿ Obie te czynności wykonuje się za pomocą głowicy z nylonową żyłką ustawioną pod dużym kątem. Skalpowanie oznacza usuwanie wierzchniej warstwy roślinności, przy czym pozostanie jedynie gleba.
- ✿ Pielęgnacja krawędzi oznacza przycięcie trawy na krawędzi trawnika, który sięga aż do chodników i ścieżek.
- ✿ Podczas skalpowania i pielęgnacji krawędzi trzymaj narzędzie pod dużym kątem i w pozycji, w której zanieczyszczenia, skoszony materiał i kamienie nie będą odrzucane w Twoim kierunku, jeśli dojdzie do ich odbicia od twardej powierzchni. Niezależnie od ilustracji, jak wykonywać skalpowanie i pielęgnację krawędzi, każdy użytkownik musi znaleźć swoją własną pozycję, która będzie odpowiadała jego rozmiarom ciała i warunkom pracy.

⚠ UWAGA

Jeśli korzystasz z głowicy z żyłką, załóż na narzędzie odpowiednią pokrywę ochronną. Jeśli nylonowa żyłka wystaje za daleko, może zacząć drgać. Jeśli korzystasz z głowicy z nylonową żyłką, używaj zawsze plastikowej pokrywki ochronnej z nożem przycinającym.

⚠ UWAGA

Zachowaj szczególną ostrożność podczas pracy nad glebą lub żwirem, ponieważ nylonowa linka żyłka może odrzucić małe kamienie przy bardzo dużej prędkości. Pokrywa ochronna na tym narzędziu nie może zatrzymać przedmiotów, które odbijają się od twardych powierzchni.

⚠ UWAGA

Nie koś w miejscach, gdzie znajdują się druty lub siatka druciana. Używaj środków ochrony osobistej. Nie koś w miejscach, w których widać, co kosa kosi.

KOSZENIE ZA POMOCĄ NOŻA

Koszenie chwastów

- ✿ Jest to koszenie wykonywane ruchem wahadłowym noża po łuku. W ten sposób możesz szybko wyczyścić duże obszary pokryte gęstą trawą i chwastami. Koszenie nożem należy stosować do wycinania dużych i twardych chwastów lub roślinności drzewiastej.
- ✿ Koszenie za pomocą noża można wykonywać w obu kierunkach lub tylko w jednym kierunku, co oznacza, że skoszony materiał będzie odrzucany w kierunku od Ciebie. Podczas takiego typu koszenia pracę wykona ta część noża, która obraca się w kierunku od Ciebie. Lekko przechył noż w dół na tę samą stronę. Jeśli będziesz ciąć nożem w obu kierunkach, dotknie Cię odrzucany materiał.

 **Uwaga:** Nie używaj noża tej kosi do koszenia drzew z pniem o średnicy przekraczającej 12 mm.

** UWAGA**

NIE DOPUŚĆ DO KONTAKTU NOŻA Z PONIŻSZYMI PRZEDMIOTAMI:

METALOWE SŁUPKI, PRZEWODY ELEKTRYCZNE, GUMA, MUR, KAMIEŃ, PŁOTY

** UWAGA**

Nie koś, jeśli metalowy nóż jest tępy, pęknięty lub uszkodzony.

Przed rozpoczęciem koszenia sprawdź, czy w przestrzeni roboczej nie znajdują się żadne przeszkody, takie jak kamienie, metalowe słupki lub druty. Jeśli nie możesz usunąć tych przeszkód, oznacz je tak, aby nie doszło do ich kontaktu z nożem. Kamienie lub metalowe przedmioty stępią lub uszkodzą nóż. Druty mogą się owinąć wokół głowicy noża lub mogą zostać odrzucone i spowodować obrażenia.

11.KONSERWACJA

⚠ OSTRZEŻENIE

Korzystaj wyłącznie z oryginalnych części zamiennych, akcesoriów i dodatków zalecanych przez producenta. Nieprzestrzeganie tej instrukcji może być przyczyną obrażeń ciała, obniżenia wydajności i może spowodować utratę gwarancji.

- ✿ Na biegu jałowym urządzenie koszące nie może się obracać. Jeśli ten warunek nie jest spełniony, należy wyregulować sprzęgło lub zlecić serwis tego narzędzia wykwalifikowanemu technikowi.
- ✿ Samodzielnie możesz dokonywać wyłącznie określonych regulacji i napraw. W przypadku innych napraw należy zlecić serwisowanie kosi w autoryzowanym centrum serwisowym.
- ✿ Konsekwencją niewłaściwej konserwacji może być nadmierne nagromadzenie się nagaru prowadzące do utraty mocy oraz kapanie czarnego osadu olejowego z rury wydechowej.
- ✿ Upewnij się, że wszystkie osłony, pasy, deflektory i uchwyty są prawidłowo i bezpiecznie zamocowane, aby uniknąć ryzyka obrażeń.

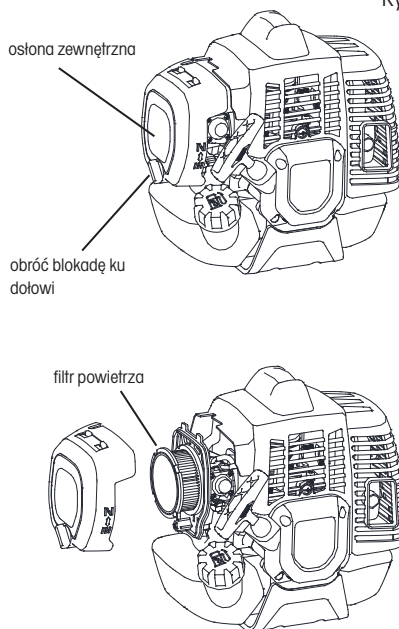
OTWÓR RURY WYDECHOWEJ I TŁUMIK

- ✿ W zależności od rodzaju używanego paliwa, rodzaju i ilości używanego oleju i/lub warunków pracy, otwór wydechowy i tłumik mogą zostać zatkane przez osady węgla. Jeśli zauważysz spadek wydajności narzędzia zasilanego benzyną, wykwalifikowany technik serwisowy będzie musiał usunąć te osady, aby przywrócić wydajność silnika.

Filtr powietrza

- ✿ Osadzanie się kurzu w filtrze powietrza obniża wydajność silnika. Zwiększa zużycie paliwa i umożliwia przedostawanie się cząstek ściennych do silnika. Wyjmuj filtr powietrza tak często, jak to konieczne, aby zapewnić jego czystość.
- ✿ Lekki pył na powierzchni filtra może być łatwo usunięty przez uderzenie w filtr. Odporne osady należy zmyć odpowiednim rozpuszczalnikiem.
- ✿ Zdejmij pokrywę filtra, przekręcając blokadę w dół.

Rys. 18



REGULACJA GAŹNIKA

Nie należy regulować gaźnika, jeśli nie jest to konieczne. W przypadku problemów z gaźnikiem należy skontaktować się z autoryzowanym sprzedawcą. Nieprawidłowa regulacja może spowodować uszkodzenie silnika i wygaśnięcie gwarancji.

Filtr paliwa

- ✿ Zbiornik paliwa wyposażony jest w filtr. Filtr znajduje się na wolnym końcu przewodu paliwowego i może być wyciągnięty przez port paliwowy za pomocą drutu z hakiem lub innego odpowiedniego narzędzia.
- ✿ Regularnie sprawdzaj filtr paliwa. Nie dopuścić do przedostania się pyłu do zbiornika paliwa. Zatkany filtr spowoduje problemy z uruchomieniem silnika lub osiągnięciem.
- ✿ Jeśli filtr jest zabrudzony, należy go wymienić.
- ✿ Jeśli wnętrze zbiornika paliwa jest zabrudzone, można je oczyścić przepłukując zbiornik benzyną.

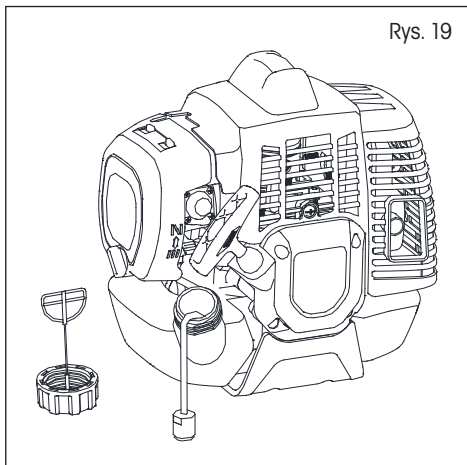
Świeca zapłonowa

- ✿ Nie należy próbować wykręcać świecy zapłonowej z gorącego silnika, aby zapobiec ewentualnemu uszkodzeniu gwintu.
- ✿ Jeśli świeca zapłonowa jest zabrudzona z dużą ilością osadów, należy ją wyczyścić lub wymienić.
- ✿ Jeśli środkowa elektroda jest zużyta lub uszkodzona, należy wymienić świecę zapłonową.
- ✿ Przerwa świecy zapłonowej 0,6-0,7 mm
- ✿ Moment dokręcania: 14–15 Nm (125–135 in.lb)

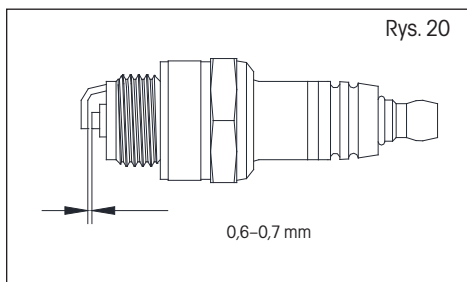
Przekładnia walcowa

Po 40-50 godzinach pracy należy dodać do przekładni walcowej odpowiednią ilość smaru. Odkręcić śrubę i wprowadzić smar na bazie litu. Obracaj ręcznie wał aż do momentu, gdy smar zacznie wyciekać, a następnie wkręcić wyczyszczoną śrubę.

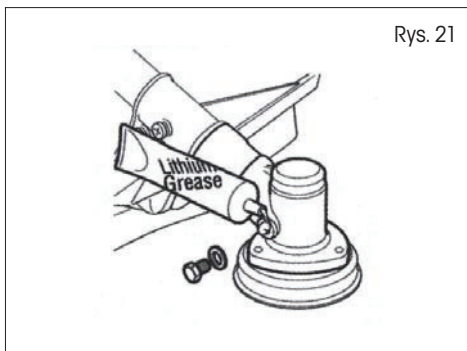
Rys. 19



Rys. 20



Rys. 21



12. PRZEWODNIK PO ROZWIĄZYWANIU PROBLEMÓW

1. NIE MOŻNA URUCHOMIĆ

objawy				możliwa przyczyna	rozwiązanie
ciśnienie sprężania w cylindrze jest normalne	iskra świecy zapłonowej jest normalna	usterka układu paliwowego		w zbiorniku paliwa nie ma paliwa zatkany filtr paliwa	uzupełnij paliwo do zbiornika paliwa wyczyść filtr paliwa
		układ paliwowy działa prawidłowo	paliwo	paliwo jest zbyt zanieczyszczone	wymień paliwo
				w paliwie jest woda	wymień paliwo
				paliwa jest zbyt dużo	odkręć świecę zapłonową
				paliwo w cylindrze	i osusz ją
			mieszanka paliwa jest nieprawidłowa	użyj prawidłowej mieszanki paliwa	
	układ paliwowy działa prawidłowo	kabel wysokiego napięcia świecy zapłonowej działa prawidłowo	świeca zapłonowa	świeca zapłonowa jest zanieczyszczona osadem	usuń osad
				uszkodzona izolacja świecy zapłonowej	wymień świecę zapłonową
				przerwa świecy zapłonowej jest zbyt duża lub zbyt mała	ustaw przerwę na wartość 0,6–0,7 mm
			kabel wysokiego napięcia świecy zapłonowej nie działa prawidłowo		kabel wysokiego napięcia świecy zapłonowej jest przerwany lub złamany poluzowany zwój
układ paliwowy działa prawidłowo	system zapłonu działa prawidłowo	ciśnienie sprężania jest niewystarczające		zużyty pierścień tłokowy pęknięty pierścień tłokowy cementowanie pierścienia tłokowego luźna świeca zapłonowa wycieki na wspólnych powierzchniach cylindry i skrzynie korbowe	wymień na nowe wymienić eliminować docisnąć eliminować
		kompresja jest dobra		zły kontakt między kablem wysokiego napięcia a świecą zapłonową usterka włącznika lub spięcie	załóż prawidłowo końcówkę kabla świecy zapłonowej naprawić lub wymienić

2. NISKA MOC

objawy	możliwa przyczyna	rozwiązanie
zatrzymanie przy zwiększeniu obrotów lekki i rzadki dym, paliwo tryska z gaźnika do tyłu	zanieczyszczony filtr paliwa, brak paliwa tłumik wydechowy zanieczyszczony osadem	wyczyść filtr paliwa, wyczyść system wydechowy, wyreguluj gaźnik usuń osad
ciśnienie sprężania jest niewystarczające	zużycie tłoka, pierścienia tłokowego, cylindra	wymień tłok, pierścień tłokowy
wyciek z silnika	wycieki na wspólnych powierzchniach cylindra i skrzyni korbowej	naprawić
wyciski na końcówkach wału korbowego	nieprawidłowe uszczelnienie	wymień uszczelnienie
inne	silnik się przegrzewa komora spalania jest zanieczyszczona osadami	unikaj długotrwałego użytkowania, wysokich obrotów i dużego obciążenia usuń osad

3. NIEREGULARNA PRACA SILNIKA

objawy	możliwa przyczyna	rozwiązanie
z silnika słychać stukanie	zużycie tłoka, pierścienia tłokowego, cylindra zużycie sworznia tłokowego, tłoka zużycie łożysk wału korbowego	wymień tłok, pierścień tłokowy wymień sworzeń tłokowy, tłok wymień łożysko
z silnika słychać metaliczne stukanie	silnik się przegrzewa komora spalania jest zanieczyszczona osadami nieodpowiednia marka benzyny	unikaj długotrwałego użytkowania, wysokich obrotów i dużego obciążenia usuń osad użyj benzyny z właściwą liczbą oktanową
awaria zapłonu silnika	w paliwie jest woda nieprawidłowy rozstaw świecy zapłonowej nieprawidłowa szczelina powietrzna przy cewce	wymień paliwo ustaw przerwę na wartość 0,6–0,7 mm ustawić szczelinę powietrzną przy cewce na 0,3–0,4 mm

4. SILNIKA NAGLE SIĘ ZATRZYMUJE

możliwa przyczyna	rozwiązanie
zużyto całe paliwo	uzupełnij paliwo
świeca zapłonowa jest zanieczyszczona osadem i ma zwarcie	usuń osad
kabel wysokiego napięcia świecy zapłonowej jest odłączony	podłącz

13. UTYLIZACJA

WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE UTYLIZACJI ZUŻYTYCH OPAKOWAŃ

Zużyte opakowanie przekaz do wyznaczonego miejsca zbiórki odpadów w miejscu zamieszkania.



To urządzenie wraz z wyposażeniem wykonano z różnych materiałów, np. z metalu i tworzyw sztucznych. Uszkodzone elementy należy przekazać do punktu recyklingu. Pytania należy kierować do właściwego działu lokalnego urzędu.



Produkt spełnia wszystkie podstawowe wymagania wszystkich właściwych dyrektyw UE.

Tekst, design i dane techniczne mogą ulec zmianie bez uprzedzenia. Zastrzegamy sobie prawo do dokonania takich zmian.

Instrukcja obsługi w języku oryginalnym.

14. DEKLARACJA ZGODNOŚCI

FAST[®]

FAST ČR, a. s.
 Černokostelecká 2111, 100 00 Praha 10, Czech Republic
 tel.: +420 323 204 111, fax: +420323204110

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Produkt/marka: Kosa spalinowa i podkaszarka żyłkowa z silnikiem benzynowym/ **FIELDMANN**

Typ/model: FZS 5025-B, ze znakiem towarowym ZMG5315T1U
 51,7 cm³, 1,45 kW (7500/min⁻¹), obroty 10 000/min⁻¹
 $L_{PA} = 99,2 \text{ dB(A)}$, $L_{WA} = 115 \text{ dB(A)}$

Producent: FAST ČR, a. s.
 Černokostelecká 2111, 100 00 Praha 10, Czechy
 NIP: CZ26726548

Produkt spełnia wymagania poniższych dyrektyw i przepisów:

Dyrektywa MD 2006/42/WE
 Dyrektywa EMC 2014/30/UE
 Dyrektywa ws. emisji hałasu WE 2000/14/WE
 Dyrektywa o emisji zanieczyszczeń gazowych i pyłowych 2016/1628/WE
 Dyrektywa EMC 2011/65/UE

i norm:

EN ISO 11806-1:2011
 EN ISO 14982:2009



Miejsce Praga
wystawienia:
Data wystawienia: 9. 11. 2021

Nazwisko: Inż. Zdeněk Pech
 Prezes zarządu
Podpis:

FAST[®] FAST ČR, a. s.
 Černokostelecká 1621, 251 01 Říčany
 IČO: 26726548 tel.: +420/ 323 204 111
 DIČ: CZ26726548 fax: +420/ 323 204 110

IČO (REGON): 26 72 65 48, **NIP:** CZ-26 72 65 48

Nazwa banku: Komerční banka Praha 1, nr rach. 89309011/0100, Česká spořitelna Praha 4,
 nr rach. 2375682/0800, ČSOB Praha 1, nr rachunku 8010-0116233383/0300

15. DANE TECHNICZNE

ModelFZS 5025 B
Objętość skokowa 51,7 cm³
Maksymalna wyjściowa moc silnika 1,45 kW (7500 obr./min.)
Długość wału 1500 mm
Typ silnika Dwusuwowy chłodzony powietrzem
Średnica żyłki koszącej 2,4 mm
Stosunek mieszanki paliwowej (olej do silników dwusuwowych / benzyna bezołowiowa 95) 1 : 40
Ciężar bez paliwa i narzędzi tnących 8,5 kg



FIELDMANN®
Home & Garden Performance

Model /Modell /Modelis:

Záruční list / Záručný list /
Warranty Certificate / Jótállási jegy /
Garantijos taisyklės / Karta Gwarancyjna

Výrobní číslo
Výrobné číslo
Serial No.
Szériaszám
Serijos Nr.
Numer seryjny

Razítko a podpis prodejce
Pečiatka a podpis predajcu
Dealer's stamp
A kereskedő bélyegzője
Pardavėjo antspaudas
Pieczęćka i podpis sklepu

Datum prodeje
Dátum predaja
Date of purchase
A vásárlás dátuma
Pardavimo data
Data zakupu

Záruční podmínky

Prodávající poskytuje kupujícímu na výrobek záruku v trvání 24 měsíců od převzetí výrobku kupujícím. Záruka se poskytuje za dále uvedených podmínek. Záruka se vztahuje pouze na nové spotřební zboží prodané spotřebiteli pro běžné domácí použití. Práva z odpovědnosti za vady (reklamací) může kupující uplatnit buď u prodávajícího, u kterého byl výrobek zakoupen nebo v níže uvedeném autorizovaném servisu. Kupující je povinen reklamaci uplatnit bez zbytečného odkladu, aby nedocházelo ke zhoršení vady, nejpozději však do konce záruční doby. Kupující je povinen poskytnout při reklamaci součinnost nutnou pro ověření existence reklamované vady. Do reklamačního řízení se přijímá pouze kompletní a z důvodů dodržení hygienických předpisů neznečištěný výrobek. V případě oprávněné reklamacie se záruční doba prodlužuje o dobu od okamžiku uplatnění reklamacie do okamžiku převzetí opraveného výrobku kupujícím nebo okamžiku, kdy je kupující po skončení opravy povinen výrobek převzít. Kupující je povinen prokázat svá práva reklamovat (doklad o zakoupení výrobku, záruční list, doklad o uvedení výrobku do provozu...).

Záruka se nevztahuje zejména na:

■ vady, na které byla poskytnuta sleva ■ opotřebení a poškození vzniklé běžným užíváním výrobku ■ poškození výrobku v důsledku neodborné či nesprávné instalace, použití výrobku v rozporu s návodem k použití, platnými právními předpisy a obecně známými a obvyklými způsoby používání, v důsledku použití výrobku k jinému účelu, než ke kterému je určen ■ poškození výrobku v důsledku zanedbané nebo nesprávné údržby ■ poškození výrobku způsobené jeho znečištěním, nehodou a zásahem vyšší moci (živelná událost, požár, vniknutí vody...) ■ vady funkčnosti výrobku způsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým polem apod. ■ mechanické poškození výrobku (např. ulomení knoflíku, pád...) ■ poškození způsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotřebního materiálu (baterie) nebo nevhodnými provozními podmínkami (např. vysoké okolní teploty, vysoká vlhkost prostředí, otřesy...) ■ poškození, úpravu nebo jiný zásah do výrobku provedený neoprávněnou nebo neautorizovanou osobou (servisem) ■ případy, kdy kupující při reklamaci neprokáže oprávněnost svých práv (kdy a kde reklamovaný výrobek zakoupil) ■ případy, kdy se údaje v předložených dokladech liší od údajů uvedených na výrobku ■ případy, kdy reklamovaný výrobek nelze ztotožnit s výrobkem uvedeným v dokladech, kterými kupující prokazuje svá ■ práva reklamovat (např. poškození výrobního čísla nebo záruční plomby přístroje, prepisované údaje v dokladech...)

Záručné podmienky

Predávajúci poskytuje kupujúcemu na výrobok 24 mesiacov záruku od jeho prevzatia kupujúcim. Záruka sa poskytuje ďalej za nižšie uvedených podmienok. Záruka sa vzťahuje iba na spotrebný tovar predaný spotrebiteľovi na bežné domáce použitie. Práva zo zodpovednosti za chyby (reklamácie) môže kupujúci uplatniť buď u predávajúceho, u ktorého bol výrobok zakúpený alebo v nižšie uvedenom autorizovanom servise. Kupujúci je povinný reklamáciu uplatniť bez zbytočného odkladu, aby nedochádzalo ku zhoršeniu chyby, najneskôr však do konca záručnej doby. Kupujúci je povinný pri reklácii spolupracovať pri overení existencie reklamovanej chyby. Do reklamačného procesu sa prijíma iba kompletný a z dôvodu dodržania hygienických predpisov neznečistený výrobok. V prípade oprávnenej reklamácie sa záručná doba predlžuje o dobu od okamžiku uplatnenia reklamácie do okamžiku prevzatia opraveného výrobku kupujúcim, kedy je kupujúci po skončení opravy povinný výrobok prevziať. Kupujúci je povinný preukázať svoje práva reklamovať (doklad o zakúpení výrobku, záručný list, doklad o uvedení výrobku do prevádzky...).

Záruka sa nevzťahuje na:

■ chyby, na ktoré boli poskytnuté zľavy ■ opotrebenia a poškodenia vzniknuté bežným užívaním výrobku ■ poškodenie výrobku v dôsledku neodbornej či nesprávnej inštalácie, použitia výrobku v rozpore s návodom na použitie s platnými právnymi predpismi a všeobecne známymi a obvyklými spôsobmi používania, v dôsledku použitia výrobku za iným účelom, než na ktorý je určen ■ poškodenie výrobku v dôsledku zanedbanej alebo nesprávnej údržby ■ poškodenie výrobku spôsobené jeho znečistením, nehodou a zásahom vyššej moci (živelná udalosť, požiar, vniknutie vody...) ■ chyby funkčnosti výrobku spôsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým poľom a pod. ■ mechanické poškodenie výrobku (napr. zlomenie gombíka, pád...) ■ poškodenie spôsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotrebného materiálu (baterie) alebo nevhodnými prevádzkovými podmienkami (napr. vysoké teploty v okolí, vysoká vlhkosť prostredia, otrasy...) ■ poškodenie, úpravu alebo iný zásah do výrobku spôsobený neoprávnenou alebo neautorizovanou osobou (servisom) prípady, keď kupujúci pri reklácii nepreukáže oprávnenosť svojich práv (kedy a kde reklamovaný výrobok zakúpil) ■ prípady, keď sa údaje v predložených dokladoch líšia od údajov uvedených na výrobku ■ prípady, keď reklamovaný výrobok sa neshoduje s výrobkom uvedeným v dokladoch, ktorými kupujúci preukazuje svoje práva reklamovať (napr. poškodenie výrobného čísla alebo záručnej plomby prístroja, prepisované údaje v dokladoch...)

Conditions of guarantee

This product is warranted for the period of 24 months from the date of purchase to the end-user. Warranty is limited to the following conditions. Warranty is referred only to the customer goods using for common domestic use. The claim for service can be applied either at dealer's shop where the product was bought, or at below mentioned authorized service shops. The end-user is obligated to set up a claim immediately when the defects appeared but only till the end of warranty period. The end-user is obligated to cooperate to certify the claiming defects. Only completed and clean (according to hygienic standards) product will be accepted. In case of eligible warranty claim the warranty period will be prolonged by the period from the date of claim application till the date of taking over the product by end-user, or the date the end-user is obligated to take it over. To obtain the service under this warranty, end-user is obligated to certify his claim with duly completed following documents: receipt, certificate of warranty, certificate of installation...

This warranty is void especially if apply as follows:

■ Defects which were put on sale. ■ Wear-out or damage caused by common use. ■ The product was damaged by unprofessional or wrong installation, used in contrary to the applicable instruction manual, used in contrary to legal enactment and common process of use or used for another purpose which has been designed for. ■ The product was damaged by uncared-for or insufficient maintenance. ■ The product was damaged by dirt, accident of force majeure (natural disaster, fire, flood, ...). ■ Defects on functionality caused by low quality of signal, electromagnetic field interference etc. ■ The product was mechanically damaged (e.g. broken button, fall...). ■ Damage caused by use of unsuitable media, fillings, expendable supplies (batteries) or by unsuitable working conditions (e.g. high temperatures, high humidity, quakes, ...). ■ Repair, modification or other failure action to the product by unauthorized person. ■ End-user did not prove enough his right to claim (time and place of purchase). ■ Data on presented documents differs from data on products. ■ Cases when the claiming product can not be identified according to the presented documents (e.g. the serial number or the warranty seal has been damaged).

Autorizovaná servisní střediska / Autorizované servisné strediská / Authorized service centres

FAST ČR, a. s.
U Sanitasu 1621 CZ
251 01 Říčany
Česká republika
Tel.: +420/ 323 204 120
Fax: +420/ 323 204 121
servis.praha@fastcr.cz
www.fastcr.cz

FAST ČR, a. s.
Cejl 31
CZ 602 00 Brno
Česká republika
Tel.: +420/ 531 010 295
Fax: +420/ 531 010 296
servis.brno@fastcr.cz
www.fastcr.cz

Fast Plus, a. s.
Na Pántoch 18
SK 831 06 Bratislava
Slovenská republika
Tel.: +421/ 249 105 811
Fax: +421/ 249 105 810
fastplus@fastplus.sk
www.fastplus.sk

Jótállási jegy

■ A termék gyártója: FAST ČR, a.s. (U Sanitasu 1621, Říčany u Prahy 251 01, Csehország)

■ A FAST Hungary Kft. (2310 Szigetszentmiklós, Kántor út 10.) mint a termék magyarországi importőre a jótállási jegyben feltüntetett típusú és gyártási számú készülékre jótállást biztosít a fogyasztók számára az alábbi feltételek szerint:

■ A FAST Hungary Kft. a termékre a fogyasztó részére történő átadástól (vásárlástól), illetve ha az üzembe helyezést a terméket értékesítő vállalkozás vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezéstől számított 24 hónapig, míg 250.000,- Ft eladási ár felett 36 hónapig tartó időtartamra vállal jótállást. Ha a terméket a fogyasztó az átadástól számított fél éven belül helyezeti üzembe, akkor a jótállási határidő a termék átadásától kezdődik. A termék alkotórészei és tartozékai (pl. alkalmazó, a jótállási idő a termék átadásától számított 12 hónap.

■ A jótállási igény a jótállási jeggyel, az átadástól (ha releváns az üzembe helyezéstől) számított (i) 1 évig - 100.000,- Ft eladási árát meg nem haladó termék esetén; (ii) 2 évig - 250.000,- Ft eladási árát meg nem haladó termék esetén; (iii) 3 évig - 250.000,- Ft eladási árát meghaladó termék esetén a terméket értékesítő vállalkozásnál, annak székhelyén, vagy bármely telephelyén, fióktelepén, illetve mindhárom esetben a jótállási jegyben feltüntetett hivatalos szerviznél közvetlenül is, míg az előző (i) pont szerinti esetben, azaz 100.000,- Ft eladási árát meg nem haladó termék esetén a 13. hónaptól a 24. hónapig kizárólag a hivatalos szerviznél érvényesíthető. ■ Jótállási jegy hiányában a fogyasztói szerződés megkötését bizonyítottan kell tekinteni, ha a fogyasztó bemutatja a termék ellenértékének megfizetését hitelt érdemlően igazoló bizonylatot. Mindezek érdekében kérjük tisztelt Vásárlóinkat, hogy őrizzék meg a fizetési bizonylatot is. A jótállási időn belüli meghibásodás esetén a fogyasztó - választása szerint - (i) a hibás termék díjmentes kijavítását vagy kicserélését követelheti, kivéve, ha a választott igény teljesítése lehetetlen, vagy ha az a jótállásra kötelezettnek a fogyasztó által érvényesíteni kívánt másik igény teljesítésével összehasonlítva aránytalan többletköltséget eredményez, vagy (ii) ha a kötelezett a kijavítást, illetve kicserélést nem vállalata, vagy e kötelezettségének megfelelő határidőn belül, a fogyasztó érkeiét kimélve nem tud eleget tenni, vagy ha a fogyasztónak a kijavításhoz vagy kicseréléshez fűződő érdeke megszűnt, akkor a fogyasztó megfelelő árszállítást igényelhet, vagy a hibát a kötelezett költségére maga kijavíthatja vagy mással kijavíttathatja vagy elállhat a szerződéstől. Jelentéktelen hiba miatt

elállásnak nincs helye. A fogyasztó a választott jogáról másra térhet át. Az áttéréssel okozott költséget köteles a jótállásra kötelezettnek megfizetni, kivéve, ha az áttérésre a jótállásra kötelezett adott okot, vagy az áttérés egyébként indokolt volt. ■ Ha a jótállási időtartam alatt a termék első alkalommal történő javítása során megállapítást nyer, hogy a termék nem javítható, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában a termék a megállapítást követő 8 napon belül kicserélésre kerül. Ha a termék cseréjére nincs lehetőség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárát nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni. ■ Ha a jótállási időtartam alatt a termék három alkalommal történő kijavítást követően ismét meghibásodik, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában, valamint ha a fogyasztó nem igényli a vételár arányos leszállítását, és nem kívánja a terméket a jótállásra kötelezett költségére kijavítani vagy mással kijavíttatni, a termék 8 napon belül kicserélésre kerül. Ha a termék kicserélésére nincs lehetőség, a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárát nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni. ■ Ha a termék kijavítására a kijavítási igény közlésétől számított 30. napig nem kerül sor, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában a terméket a 30 napos határidő eredménytelen elteltét követő nyolc napon belül kell a fogyasztó részére visszatéríteni. ■ A fogyasztó a hiba felfedezését követően késedelem nélkül, legkésőbb a felfedezéstől számított 2 hónapon belül köteles a hibát közölni. A bejelentés kapcsán kérjük vegye figyelembe, hogy a **jótállási igény kizárólag a jótállási határidőben érvényesíthető! Mindazonáltal a jótállási határidő meghosszabbodik a javításra átadás napjától kezdve azaz az idővel, amely alatt a fogyasztó a terméket a hiba miatt rendeltetésszerűen nem használhatta.** Ha a jótállásra kötelezett jótállási kötelezettségének megfelelő határidőben nem tesz eleget, a jótállási igény a fogyasztó erre irányuló felhívásában tűzött megfelelő határidő elteltétől számított 3 hónapon belül akkor is érvényesíthető bíróság előtt, ha a jótállási idő már eltelt. E határidő elmulasztása jogvesztéssel jár. A jótállási kötelezettség teljesítésével kapcsolatosan felmerülő költségek a jótállás kötelezettjét terhelik.

■ A 151/2003. (IX.22.) Korm.rendeletben meghatározott tartós fogyasztási cikk meghibásodása miatt a vásárlástól (üzembe helyezéstől) számított három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a terméket értékesítő vállalkozás nem hivatkozhat aránytalan többletköltségre, hanem köteles a tartós fogyasztási cikket kicserélni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltetésszerű használatot akadályozza (és a csere nem lehetetlen). ■ Kijavítás esetén a fogyasztási cikkbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre. Javítási- vagy csereigény esetén törekedni kell arra, hogy a kijavítás vagy kicserélés 15 napon belül megtörténjen. Ha a javítás vagy a csere időtartama a 15 napot meghaladja, akkor jótákoztatni kell a fogyasztót a kijavítás vagy a csere várható időtartamáról. A jótákoztatás a fogyasztó előzetes hozzájárulása esetén elektronikus úton, az üzemeltetés helyén kell megvitatni. Ha a javítás az üzemeltetés helyén nem végezhető el, a le- és felszerelésről, valamint az el- és visszaszállításról a jótállás kötelezettje, vagy - a javítószolgálatnál közvetlenül érvényesített kijavítási igény esetén - a javítószolgálat gondoskodik.

■ Nem tartozik jótállás alá a hiba és a jótállásra kötelezett mentesül a jótállási kötelezettség alól, ha bizonyítja, hogy a hiba oka a termék fogyasztó részére való átadását követően keletkezett, így például ha a hibát ■ nem rendeltetésszerű használat, használati útmutató figyelmen kívül hagyása, helytelen szállítás vagy tárolás, leejtés, rongálás, elemi kár, készüléken kívüli ok (pl. hálózati feszültség megengedettnél nagyobb ingadozása) ■ illetéktelen átalakítás, beavatkozás, nem hivatalos szerviz által végzett szakszerűtlen javítás ■ fogyasztó feladatát képező karbantartási munkák elmulasztása ■ normál, természetesen elhasználódásra visszavezethető (pl. elem lemerülése) vagy üzemszervi káposnak tulajdonítható meghibásodás okozta. A jótállás a fogyasztó jogszabályból eredő jogait, így különösen a Polgári Törvénykönyv szerinti kötelezettségek és a termékjavítási jogait nem érinti. ■ Tájékoztatjuk, hogy a fogyasztóvédelmi törvényben meghatározott fogyasztói jogvita bíróságon kívüli rendezése érdekében Ön a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák által módosított békéltető testület eljárását is kezdeményezheti (a békéltető testületek elérhetősége: <https://bekettes.hu/index.php?id=testuletek>).

Hivatalos szervíz / Autoryzowana sieć serwisowa

revision 01/2021

Fast Hungary Kft.
2310, Szigetszentmiklós
Kántor u. 10
Hungary
Tel.: + 36/ 23 330 830
Fax: + 36/ 23 330 8274
fasthungary@fasthungary.hu
www.fasthungary.hu

A kereskedő tölti ki

Megnevezés:.....

Típus:..... Gyártási szám:

A termék azonosításra alkalmas részeinek meghatározása (ha alkalmazható):.....

Vásárlást igazoló bizonylat száma:.....

A vásárlás (üzembe helyezés) időpontja: 20..... hó.....nap.

Kereskedő bélyegzője:

Kereskedő aláírása:

Kereskedő címe:

Javítás esetén alkalmazandó

A kereskedő vagy szerviznél történő közvetlen bejelentés esetén a szerviz tölti ki

A jótállási igény bejelentésének időpontja:

Javításra átvétel időpontja:.....

Hiba oka:.....

Javítás módja:.....

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:.....

A jótállás – kijavítás időtartamával meghosszabbított – új határideje:.....

Szerviz pecsétje:

Kereskedő pecsétje:.....

Kicserélés esetén alkalmazandó

A jótállási igény kicseréléssel került rendezésre.

A csere időpontja:

Kereskedő bélyegzője:

Tisztelt Fogyasztó!

Köszönjük, hogy termékünket választotta. Cégünk és szervizünk elérhetősége:

FAST Hungary Kft. H-2310 Szigetszentmiklós, Kántor út 10. Tel.: 06-23-330-905; 06-23-330-830;

Fax: 06-23-330-827, E-mail: szerviz@fasthungary.hu



Garantijos taisyklės

Šiam gaminii suteikiama 24 mėnesių nuo įsigijimo datos garantija. Garantija apsiriboja žemiau pateikiamomis sąlygomis. Garantija skirta tik gaminiais, skirtiems buitiniam naudojimui. Dėl garantinio remonto pirkejas gali kreiptis į pardavėjo parduotuvę, kurioje gaminį pirkė, arba į nurodytus įgaliotus techninės priežiūros centrus. Galutinis naudotojas įsipareigoja pateikti pretenziją nedelsiant po defekto atsiradimo, tačiau tik iki garantijos galiojimo periodo pabaigos. Galutinis naudotojas įsipareigoja bendradarbiauti patvirtinant gaminio defektus, dėl kurių pateikia pretenziją. Priimtas bus tik pilnai sukomplektuotas ir švarus (pagal higienos standartus) gaminys. Jei pretenzija dėl garantinio remonto bus pagrįsta, gaminio garantijos galiojimo periodas bus prailgintas atitinkamai periodu nuo pretenzijos pateikimo datos iki galutinio naudotojas pasiims sutaisytą gaminį arba iki datos, kada galutinis naudotojas turėtų pasiimti sutaisytą gaminį. Norėdamas gauti garantinio remonto paslaugas, galutinis naudotojas turi patvirtinti pretenziją pilnai užpildytais sekančiais dokumentais: pirkimo kvitu, garantiniu talonu, instaliavimo sertifikatu...

Garantija netaikoma: ■ Nukainotoms (brokuotoms) prekėms. ■ Įprastinai susidėvinčioms gaminio dalims ■ Gedimams, atsiradusiems neprofesionaliai ar neteisingai gaminį instaliavus, nesilaikant gaminio naudojimo instrukcijų, naudojant gaminį ne pagal įstatymų numatytus standartus ar įprastinius tokio tipo gamininių naudojimo procesus, naudojant gaminį kitai paskirčiai nei numatyta. ■ Gedimams, atsiradusiems dėl netinkamos ar nepakankamos gaminio priežiūros. ■ Gedimams, atsiradusiems dėl purvo, nenugalimos jėgos aplinkybių (stichinių nelaimių, gaisro, potvynio, ...). ■ Gedimams, atsiradusiems dėl prastos kokybės signalo, elektromagnetinio lauko trikdžių ir kt. ■ Rados mechaninių pažeidimų (pvz. sulaužyti mygtukai, kritimo požymiai...). ■ Gedimams, atsiradusiems naudojant gaminį su netinkamomis laikmenomis, jungiant prie netinkamų tinklų, dedant į gaminį netinkamus maitinimo šaltinius (baterijas) ar dėl bet kokių kitų netinkamų naudojimo sąlygų (pvz. aukštos temperatūros, didelės drėgmės, žemės drebėjimų...). ■ Nustačius, kad gaminys taisytas, modifikuotas ar ardytas neįgaliotų tai daryti asmenų. ■ Jei galutinis naudotojas neturi visų reikalingų dokumentų, įrodančių jo teisę į garantinį remontą (pvz. dokumento, kur būtų nurodytas gaminio įsigijimo laikas ir vieta). ■ Jei data pateiktuose dokumentuose skiriasi nuo datos ant gaminio.

Warunki gwarancji

Produkt objęty jest 24 – miesięczną gwarancją, począwszy od daty zakupu przez klienta. Gwarancja jest ograniczona tylko do przedstawionych dalej warunków. Gwarancja obejmuje tylko produkty zakupione w Polsce i jest ważna tylko na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Gwarancja obejmuje tylko produkty funkcjonujące w warunkach gospodarstwa domowego (nie dotyczy produktów oznaczonych jako „Profesjonal”). Zgłoszenia gwarancyjne można dokonać w autoryzowanej sieci serwisowej lub w sklepie, gdzie produkt został nabyty. Użytkownik jest zobowiązany zgłosić usterkę niezwłocznie po jej wykryciu, a najpóźniej w ostatnim dniu obowiązywania okresu gwarancyjnego. Użytkownik jest zobowiązany do przedstawienia i udokumentowania usterki. Tylko kompletne i czyste produkty (zgodnie ze standardami higienicznymi) będą przyjmowane do naprawy. Usterki będą usuwane przez autoryzowany punkt serwisowy w możliwie krótkim terminie, nieprzekraczającym 14 dni roboczych. Okres gwarancji przedłuża się o czas pobytu sprzętu w serwisie. Klient może ubiegać się o wymianę sprzętu na wolny od wad, jeżeli punkt serwisowy stwierdzi na piśmie, że usunięcie wady jest niemożliwe. Aby produkt mógł być przyjęty przez serwis, użytkownik jest zobowiązany dostarczyć oryginały: dowodu zakupu (paragon lub faktura), podbitej i wypełnionej karty gwarancyjnej, certyfikatu instalacji (niektóre produkty).

Gwarancja zostaje unieważniona, jeśli:

■ usterka była widoczna w chwili zakupu, ■ usterka wynika ze zwykłego użytkowania i zużycia, ■ produkt został uszkodzony z powodu złej instalacji, niezastosowania się do instrukcji obsługi lub użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem, ■ produkt został uszkodzony z powodu złej konserwacji lub jej braku, ■ produkt został uszkodzony z powodu zanieczyszczenia, wypadku lub okoliczności o charakterze sił wyższych (powódź, pożar, wojny, zamieszki itp.), ■ produkt wykazuje złe działanie z powodu słabego sygnału, zakłóceń elektromagnetycznych itp., ■ produkt został uszkodzony mechanicznie (np. wylamany przycisk, upadek, itp.), ■ produkt został uszkodzony z powodu użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych, nośników, akcesoriów, baterii, akumulatorów itp. lub z powodu użytkowania w złych warunkach (temperatura, wilgotność, wstrząsy itp.), ■ produkt był naprawiany lub modyfikowany przez nieautoryzowany personel, ■ użytkownik nie jest w stanie udowodnić zakupu (nieczytelny paragon lub faktura), ■ dane na przedstawionych dokumentach są inne niż na urządzeniu, ■ produkt nie może być zidentyfikowany ze względu na uszkodzenie numeru seryjnego lub plomby gwarancyjnej.

Uab „Senuku Prekybos
Centras“ Garantinis Servisas
Jonavos G. 62, LT-44192,
Kaunas, Lithuania
Tel.: +370 37 212 146
Tex.: +370 37 212 165
garrem@senukai.lt
www.senukai.lt

Fast Poland, Sp. z o.o.
Sokołowska 10
PL 05-090 Puchały
Poland
Tel.: +48 500 116 777
Fax: +48 22 869 96 13
fastpoland@fastpoland.pl
www.fastpoland.pl

